



*Ministerio de Salud
Secretaría de Políticas,
Regulación e Institutos
A.N.M.A.T.*

DISPOSICIÓN N° 0 4 2 5

BUENOS AIRES, 12 ENE. 2017

VISTO el Expediente N° 1-47-0000-13137-15-7 y su acumulado 1-47-0000-13141-15-1 del Registro de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica (ANMAT); y

CONSIDERANDO;

Que por las presentes actuaciones la firma ARCH QUIMICA ARGENTINA S.R.L. con RNE N° 010045071, solicita la incorporación de elaboradores alternativos y cambio de rótulo para el producto denominado ALGUICIDA PARA PISCINAS, marca HTH CLOROTEC MANTENIMIENTO, inscripto mediante certificados de RNPUD N° 0250053 y 0250054, bajo las categorías de venta libre y de venta profesional, respectivamente, en los términos de las Resoluciones (ex MSyAS) 708/98 y 709/98.

Que a fojas 78 obra el informe técnico emitido por el Departamento de Uso Doméstico de la Dirección de Vigilancia de Productos para la Salud.

Que la documentación aportada ha satisfecho los requisitos de la normativa vigente.

Que la Dirección de Vigilancia de Productos Para la Salud ha tomado la

LD
or
/



Ministerio de Salud
Secretaría de Políticas,
Regulación e Institutos
A.N.M.A.T.

DISPOSICIÓN N°

0425

intervención de su competencia.

Que se actúa en virtud de las facultades conferidas por el Decreto N° 1490/92 y el Decreto N° 101 de fecha 16 de diciembre de 2015.

Por ello,

EL ADMINISTRADOR NACIONAL DE LA ADMINISTRACION NACIONAL DE
MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MÉDICA

DISPONE:

ARTÍCULO 1º.- Autorízase a la firma ARCH QUIMICA ARGENTINA S.R.L. con Registro Nacional de Establecimiento (RNE) N° 010045071, titular del producto denominado ALGUICIDA PARA PISCINAS, marca HTH CLOROTEC MANTENIMIENTO, la incorporación de elaboradores y cambio de rótulo para el mencionado producto, cuyos datos identificatorios se detallan en los certificados de RNPUD N° 0250053 y 0250054, bajo las categorías de venta libre y de venta profesional, respectivamente, que forman parte de la presente disposición.

ARTICULO 2º.- Autorízase los rótulos de fs. 73 y 74 correspondiente a los contenidos netos de venta libre y de fs. 75 correspondiente al contenido neto de venta profesional, que se desglosan y forman parte integrante de la presente Disposición.

LD



Ministerio de Salud
Secretaría de Políticas,
Regulación e Institutos
A.N.M.A.T.

DISPOSICIÓN N°
0425

ARTICULO 3°.- En los rótulos autorizados deberá figurar: RNPUD N° 0250053 para el producto categorizado como de venta libre y RNPUD N° 0250054 para el producto categorizado como de venta profesional.

ARTICULO 4°.- Cancélanse los certificados de RNPUD N° 0250053 y 0250054 otorgados por el Expediente N° 1-47-2110-3354-14-5.

ARTICULO 5°.- La vigencia de los certificados mencionados en el artículo 1° será por el término de 5 (cinco) años a partir del 24 de julio de 2015.

ARTICULO 6°.- Regístrese. Gírese a la Dirección de Gestión de Información Técnica a los fines que corresponda. Por Mesa de Entradas notifíquese al interesado, haciéndole entrega de copia autenticada de la presente Disposición, de los Certificados mencionados en el artículo 1° y de los rótulos autorizados. Cumplido, archívese.

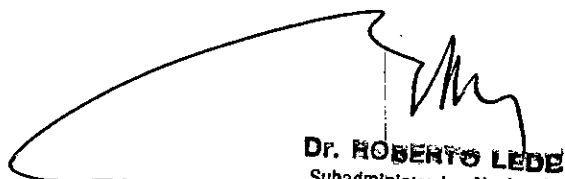
EXPEDIENTE N° 1-47-0000-13137-15-7 y su acumulado 1-47-0000-13141-15-1

DISPOSICIÓN N°:

LD

3

0425


Dr. ROBERTO LEDESMA
Subadministrador Nacional
A.N.M.A.T.

ANTES DE USAR LEER ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES DEL RÓTULO
El Algucida Mantenimiento hth Clorotec™ es un algucida indicado para prevenir la aparición de algas. Puede ser usado el mismo día de aplicación del cloro. NUNCA USARLO JUNTO AL CLARIFICADOR

1-ANALIZA

El agua de la piscina debe estar siempre con un rango de pH entre 7,0 y 7,4 y una alcalinidad entre 80 y 120 ppm para el mejor resultado de los productos de tratamiento. Medir y ajustar, en caso de ser necesario, con Test Kit o Cintas hth Clorotec™ y reguladores de pH-Minus o Plus hth Clorotec™.

2-DESINFECTA

El Algucida Mantenimiento NO desinfecta el agua. Esto lo hace el CLORO por lo tanto para desinfectación usa CLORO hth Clorotec™ en la dosis de 2 ppm en el agua de la piscina.

3-PROTEGÉ

Con el agua equilibrada y con la dosis de cloro necesario, ahora procedamos:
Dosisificar 50 ml. de Algucida Mantenimiento hth Clorotec™ por cada 10 m³ (10.000 litros) de agua.
Diluir el producto en un balde con agua y esparcir la mezcla en la piscina, su máxima acción se evidenciará a las 96 hs. de contacto. Se puede cobrar el filtro en RECIRCULACIÓN para ayudar que el producto se mezcle en todo el volumen del agua, por un tiempo no menor a una (1) hora.
Luego filtrar el agua diariamente por un período mínimo de 6 horas. Consultar al fabricante del filtro para determinar el tiempo ideal. Aspirar el fondo de la piscina cuando fuera necesario.
Utilizar el producto una vez por semana o mínimo cada 15 días. En caso de infección de algas severa, recomendamos el uso de Algucida Choque hth Clorotec™. Aplicar en ausencia de bañistas. Prozo de reingreso de los bañistas: una hora luego de la aplicación.

ALGUICIDA MANTENIMIENTO

Previene la formación de algas
Mantiene la transparencia deseada



PRECAUCIONES
ATENCIÓN: USO EXCLUSIVO PARA PISCINAS.
MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS.
Evitar el contacto del producto concentrado con los ojos y la piel. Evitar la inhalación del producto concentrado.
Evite mezclar este producto con cualquier otro, incluso los de piscinas. Mantener el producto en el envase original bien cerrado y en un lugar seco y ventilado, alejado de alimentos.
Enjuagar el envase antes de descartarlo. No reutilizar los envases vacíos.

PRIMEROS AUXILIOS

En caso de contacto con los ojos y piel, lavar con agua en abundancia durante 15 minutos levantando los párpados.
Si la irritación persiste, consulte un médico llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de ingestión accidental, no inducir el vómito, enjuagar la boca y beber 1 o 2 vasos con agua. Consulte un médico inmediatamente, llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de excesiva inhalación, lleve a la persona a un lugar ventilado. En caso de emergencias comunicarse con los Centros de Intoxicación.

Composición: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetilimino metileno), alquienite, colorante y espesante.
Principio activo: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetilimino metileno). Contenido de activo mínimo: 11,8% (v/v)

Centro Nacional de Intoxicaciones Tel: 0-800-333-0160
Hospital de Niños Dr. R. Gutierrez.
tel.: (011) 4962-9247 / 9248 / 9212.
Hospital Nac. Prof. Dr. Alejandro Posadas.
tel.: (011) 4654-6648 / 4658-7777.

hth elGrotec™

Confianza pura

ENTERATE MAS ACERCA DE NUESTRA LINEA DE PRODUCTOS www.hthind.com.ar

1 ANALIZA 2 DESINFECTA 3 PROTEGÉ

42 ENE 2011

OTRO QUE
• Oligotóxica, no tóxica
• No irrita la piel
• No irrita los ojos
• No irrita las vías respiratorias
• No irrita el aparato digestivo
• No irrita el aparato auditivo
• No irrita el aparato nasal



Farm. CARLOS F. CLAT
DIRECTOR TÉCNICO
M.N. 15744 M.P. 14916

INDUSTRIA ARGENTINA



1 ANALIZA 2 DESINFECTA 3 PROTEGÉ

INDUSTRIA ARGENTINA
Bajo supervisión y control de calidad de los estándares de L.O. 12.157 Arch. Química Argentina S.A.
Calle Septiembre 151, Alt. Km. 42 Colectora Jesu de
Panamericana Ramal Escobar, CP 1625
Escobar - Buenos Aires Tel: (0343) 54.348.1 - 54.343.1
RNE N° 1010045023 RNP IN 1251533

www.hthrotec.com.ar

Ver RNE impresa en el envase junto al lote y fecha de elaboración.
Emitido desde la fecha de fabricación indicada en el envase.

ANTES DE USAR LEER ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES DEL RÓTULO

El Algucida Mantenimiento hth Clorotec™ es un algucida indicado para prevenir la aparición de algas. Puede ser usado el mismo día de aplicación del cloro. **NUNCA USARLO JUNTO AL CLARIFICADOR**

1- ANALIZA

El agua de la piscina debe estar siempre con un rango de pH entre 7,0 y 7,4 y una alcalinidad entre 80 y 120 ppm para el mejor resultado de los productos de tratamiento. Medir y ajustar, en caso de ser necesario, con Test Kit o Cintas hth Clorotec™ y reguladores de pH Minus o Plus hth Clorotec™.

2- DESINFECTA

El Algucida Mantenimiento NO desinfecta el agua. Esto lo hace el CLORO por lo tanto para desinfección usa CLORO hth Clorotec™ en la dosis de 2 ppm en el agua de la piscina.

3- PROTEGE

Con el agua equilibrada y con la dosis de cloro necesario, ahora protejámosla. Dosificar 50 mL de Algucida Mantenimiento hth Clorotec™ por cada 10 m3 (10.000 litros) de agua. Diluir el producto en un balde con agua y esparcir la mezcla en la piscina, su máxima acción se evidenciará a las 96 hs. de contacto. Se puede colocar el filtro en RECIRCULACIÓN para ayudar que el producto se mezcle en todo el volumen del agua, por un tiempo no menor a una (1) hora. Luego Filtrar el agua diariamente por un período mínimo de 6 horas. Consultar al fabricante del filtro para determinar el tiempo ideal. Aspirar el fondo de la piscina cuando fuera necesario. Utilizar el producto una vez por semana o mínimo cada 15 días. En caso de infección de algas severa, recomendamos el uso de Algucida Choque hth Clorotec™. Aplicar en ausencia de bañistas. Plazo de reingreso de los bañistas: una hora luego de la aplicación.

Todo tipo de piscinas

ALGUICIDA MANTENIMIENTO

- * **Previene la formación de algas**
- * **Mantiene la transparencia deseada**

hth

clorotec™

Confianza pura

GABRIEL R. DURAN
APODERADO

PRECAUCIONES

ATENCIÓN: USO EXCLUSIVO PARA PISCINAS. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS.

Evitar el contacto del producto concentrado con los ojos y la piel. Evitar la inhalación del producto concentrado. Evite mezclar este producto con cualquier otro, incluso los de piscinas. Mantener el producto en el envase original bien cerrado y en un lugar seco y ventilado, alejado de alimentos. Enjuagar el envase antes de descartarlo. No reutilizar los envases vacíos.

PRIMEROS AUXILIOS

En caso de contacto con los ojos y piel, lavar con agua en abundancia durante 15 minutos levantando los párpados. Si la irritación persiste, consulte un médico llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de ingestión accidental, no inducir el vómito, enjuagar la boca y beber 1 o 2 vasos con agua. Consulte un médico inmediatamente, llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de excesiva inhalación, lleve a la persona a un lugar ventilado. En caso de emergencias comunicarse con los Centros de Intoxicación.

Composición: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetil imino metileno), diluyente, colorante y espesante.

Principio activo: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetil imino metileno). Contenido de activo mínimo: 11,8% (v/v)

Centro Nacional de Intoxicaciones Tel. 0-800-333-0160

Hospital de Niños Dr. R. Gutierrez: tel.: (011) 4962-9247 / 9248 / 9212. - Hospital Nac. Prof. Dr. Alejandro Posadas: tel.: (011) 4654-6648 / 4658-7777.



INDUSTRIA ARGENTINA

www.hthclorotec.com.ar
Bajo supervisión y control de calidad de los estándares de **Lonzo**

Arch. Química Argentina S.R.L.
Calle Septiembre 1531 Km. 47 Colectora Oeste de
Panamericana Ramal Escobar CP 1625
Escobar - Buenos Aires Tel./Fax: 54 348 442 4343
RNE N° 110045071 RNPUD N° 0250053
Elaborado por: ver RNE impreso en el envase
Plazo de validez: 2 años
desde la fecha de fabricación (ver fecha de elaboración)



5L
CONT. NETO

1 ANALIZA 2 DESINFECTA 3 PROTEGE ✓

Farm. CARLOS F. CLATT
DIRECTOR TÉCNICO
15744 M.P. 14916

Exp. 1-47-1337-15-7
LD

2017



Todo tipo de piscinas

ANTES DE USAR LEER ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES DEL RÓTULO

El Alguicida Mantenimiento hth Clorotec™ es un alguicida indicado para prevenir la aparición de algas. Puede ser usado el mismo día de aplicación del cloro. NUNCA USARLO JUNTO AL CLARIFICADOR

1- ANALIZA

El agua de la piscina debe estar siempre con un rango de pH entre 7,0 y 7,4 y una alcalinidad entre 80 y 120 ppm para el mejor resultado de los productos de tratamiento. Medir y ajustar, en caso de ser necesario, con Test Kit o Cintas hth Clorotec™ y reguladores de pH Minus o Plus hth Clorotec™.

2- DESINFECTA

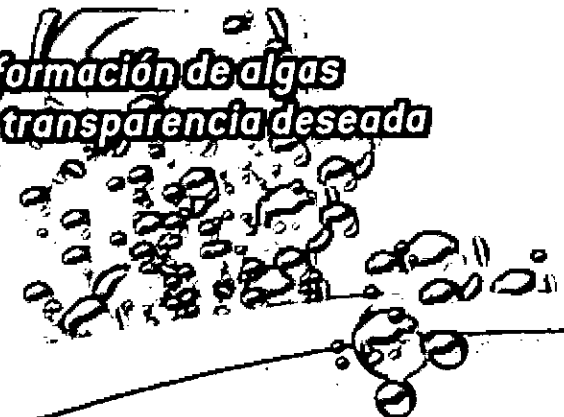
El Alguicida Mantenimiento NO desinfecta el agua. Esto lo hace el CLORO por lo tanto para desinfección usa CLORO hth Clorotec™ en la dosis de 2 ppm en el agua de la piscina.

3- PROTEGÉ

Con el agua equilibrada y con la dosis de cloro necesario, ahora protéjamosla. Dosificar 50 mL de Alguicida Mantenimiento hth Clorotec™ por cada 10 m3 (10.000 litros) de agua. Diluir el producto en un balde con agua y esparcir la mezcla en la piscina, su máxima acción se evidenciará a las 96 hs. de contacto. Se puede colocar el filtro en RECIRCULACIÓN para ayudar que el producto se mezcle en todo el volumen del agua, por un tiempo no menor a una (1) hora. Luego Filtrar el agua diariamente por un período mínimo de 6 horas. Consultar al fabricante del filtro para determinar el tiempo ideal. Aspirar el fondo de la piscina cuando fuera necesario. Utilizar el producto una vez por semana o mínimo cada 15 días. En caso de infección de algas severa, recomendamos el uso de Alguicida Choque hth Clorotec™. Aplicar en ausencia de bañistas. Plazo de reingreso de los bañistas: una hora luego de la aplicación.

ALGUICIDA MANTENIMIENTO

- * Previene la formación de algas
- * Mantiene la transparencia deseada



hth

clorotec™

Confianza pura

PRECAUCIONES
ATENCIÓN: USO EXCLUSIVO PARA PISCINAS. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS.
 Evitar el contacto del producto concentrado con los ojos y la piel. Evitar la inhalación del producto concentrado.
 Evite mezclar este producto con cualquier otro, incluso los de piscinas. Mantener el producto en el envase original bien cerrado y en un lugar seco y ventilado, alejado de alimentos. Enjuagar el envase antes de descartarlo. No reutilizar los envases vacíos.
PRIMEROS AUXILIOS
 En caso de contacto con los ojos y piel, lavar con agua en abundancia durante 15 minutos levantando los párpados.
 Si la irritación persiste, consulte un médico llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de ingestión accidental, no inducir el vómito, enjuagar la boca y beber 1 o 2 vasos con agua. Consulte un médico inmediatamente, llevando el envase o el rótulo del producto. En caso de excesiva inhalación, lleve a la persona a un lugar ventilado. En caso de emergencias comunicarse con los Centros de Intoxicación

Composición: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetil imino metileno), diluyente, colorante y espesante.
 Principio activo: Poli dicloruro (2-hidroxi etileno imino-2-hidroxi propileno dimetil imino metileno). Contenido de activo mínimo: 11,8% (v/v)

Centro Nacional de Intoxicaciones Tel: 0-800-333-0160

Hospital de Niños Dr. R. Gutierrez:
 tel.: (011) 4962-9247 / 9248 / 9212.
 Hospital Nac. Prof. Dr. Alejandro Posadas:
 tel.: (011) 4654-6648 / 4658-7777.

RESTRINGIDO A USO PROFESIONAL PROHIBIDA SU VENTA LIBRE

GABRIEL R. DURAN APODERADO

Exp. 1-47-13137-15-7
 LD



10 L CONTENIDO

INDUSTRIA ARGENTINA

FABR. CARLOS F. CLATT
 DIRECTOR TÉCNICO
 M.P. 149'6

www.hthclorotec.com.ar
 Bajo supervisión y control de calidad de los estándares de **Lonza** Química Argentina S.R.L.
 Calle Septiembre 351, Alt. Km. 47 Colección Oeste de Pañanrío y Ramal Escobar I.P. 162
 Escobar - Buenos Aires / Fax: 54 348 442 4407
 RNE N° 010045071 - R.P.D. N° 0230054
 Elaborado por Ver RNE en el momento al Lote y fecha de caducidad
 2 años desde la fecha de fabricación indicada en el envase

1 ANALIZA 2 DESINFECTA 3 PROTEGÉ

31072052 VGR 0072016



República Argentina
Ministerio de Salud
Secretaría de Políticas, Regulación e Institutos
Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica

Certificado de Inscripción Nacional de Producto Domisanitario

0250053

El Administrador Nacional de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica (ANMAT) certifica que se autoriza el producto domisanitario con los siguientes datos identificatorios característicos:

1. Denominación: ALGUICIDA PARA PISCINAS
2. Marca: HTH CLOROTEC
3. Origen: ARGENTINA
4. Principios Activos: POLICLORURO DE ALUMINIO 12 % y COADYUVANTES
5. Forma de Presentación: BOTELLA PLASTICA DE CONT. NETO: 1 L; BIDON PLASTICO DE CONT. NETO: 5 L.
6. Venta: VENTA LIBRE
7. Titular del Producto: ARCH QUIMICA ARGENTINA S.R.L.
8. Domiciliado en: PASAJE CARABELAS 241, PISO 3° - CIUDAD AUTONOMA DE BUENOS AIRES
9. Establecimiento TITULAR: RNE N° : 010045071
ELABORADOR: RNE N° : 020033952 SULFOQUIMICA S.A.
ARGENTINA I.C.A.
ELABORADOR: RNE N° : 020046418 QUIMICA COPACK S.A.
ELABORADOR: RNE N° : 020035742 DICOPACK S.A.
10. Inscripción Aprobada por Dirección de Vigilancia de Productos para la Salud
Según Expediente Nro.: 1-0047-0000-013137-15-7.

Disposición N°: **0 4 2 5**

Fecha: **12 ENE. 2017**

La vigencia del certificado será por el término de 5 (cinco) años a partir del 24/07/2015.

Dr. ROBERTO LEDE
Subadministrador Nacional
ANMAT

Sello y Firma del Funcionario Responsable



República Argentina
Ministerio de Salud
Secretaría de Políticas, Regulación e Institutos
Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica

Certificado de Inscripción Nacional de Producto Domisanitario

0250054

El Administrador Nacional de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica (ANMAT) certifica que se autoriza el producto domisanitario con los siguientes datos identificatorios característicos:

1. Denominación: **ALGUICIDA PARA PISCINAS**
2. Marca: **HTH CLOROTEC**
3. Origen: **ARGENTINA**
4. Principios Activos: **POLICLORURO DE ALUMINIO 12 % y COADYUVANTES**
5. Forma de Presentación: **BIDON PLASTICO DE CONT. NETO: 10 L.**
6. Venta: **VENTA INDUSTRIAL / PROFESIONAL**
7. Titular del Producto: **ARCH QUIMICA ARGENTINA S.R.L.**
8. Domiciliado en: **PASAJE CARABELAS 241, PISO 3° - CIUDAD AUTONOMA DE BUENOS AIRES**
9. Establecimiento TITULAR: **RNE N° : 010045071**
ELABORADOR: **RNE N° : 020033952 SULFOQUIMICA S.A.**
ARGENTINA I.C.A.
ELABORADOR: **RNE N° : 020046418 QUIMICA COPACK S.A.**
ELABORADOR: **RNE N° : 020035742 DICOPACK S.A.**
10. Inscripción Aprobada por Dirección de Vigilancia de Productos para la Salud
Según Expediente Nro.: 1-0047-0000-013137-15-7.

Disposición N°: **0 4 2 5**

Fecha: **12 ENE. 2017**

La vigencia del certificado será por el término de 5 (cinco) años a partir del 24/07/2015.

Dr. ROBERTO LEDE
Subadministrador Nacional
ANMAT

Sello y Firma del Funcionario Responsable